

UDKAST

Clauze contractuale standard

În sensul articolului 28 alineatul (3) din Regulamentul 2016/679 (RGPD)

între

[DENUMIREA]
CVR "[NR. CVR]"
[ADRESA]
"[CODUL POSTAL I ORA UL]"
[ȚARA]

(operatorul de date)

i

[DENUMIREA]
CVR "[NR. CVR]"
[ADRESA]
"[CODUL POSTAL I ORA UL]"
[ȚARA]

(persoana împuternicit de operator)

fiecare denumit „parte”; denumite împreună „partile”

AU CONVENIT cu privire la următoarele clauze contractuale (denumite, în continuare, „clauzele”) pentru a îndeplini cerințele RGPD și pentru a asigura protecția drepturilor persoanei vizate.

1. Cuprins

2. Preambul	3
3. Drepturile și obligațiile operatorului de date	4
4. Persoana împuternicit de operator acționează potrivit instrucțiunilor	4
5. Confidențialitate	4
6. Securitatea prelucrării	5
7. Utilizarea subcontractanților	5
8. Transferurile de date către țări terțe sau organizații internaționale	7
9. Asistență oferită operatorului de date	7
10. Notificarea încălcării securității datelor cu caracter personal	8
11. Ștergerea și returnarea datelor	9
12. Audit și inspecție	10
13. Acordul părților cu privire la alți termeni	10
14. Intrare în vigoare și încetare	10
15. Contactele/punctele de contact ale operatorului de date și ale persoanei împuternicite de operator	11
Anexa A Informații despre prelucrare	12
Anexa B Subcontractanți autorizați	13
Anexa C Instrucțiuni referitoare la utilizarea datelor cu caracter personal	14
Anexa D Termenii acordului dintre părți cu privire la alte subiecte	19

2. Preambul

1. Prezentele clauze contractuale (denumite, în continuare, „clauzele”) stabilesc obligațiile operatorului de date și ale persoanei împuternicite de operator atunci când prelucrează date cu caracter personal în numele operatorului de date.
2. Clauzele au fost concepute pentru a asigura respectarea de către părți a articolului 28 alineatul (3) din Regulamentul (UE) 2016/679 al Parlamentului European și al Consiliului din 27 aprilie 2016 privind protecția persoanelor fizice în ceea ce privește prelucrarea datelor cu caracter personal și privind libera circulație a acestor date și de abrogare a Directivei 95/46/CE (Regulamentul General privind Protecția Datelor).
3. În contextul furnizării de [DENUMIREA SERVICIULUI], persoana împuternicită de operator va prelucra date cu caracter personal în numele operatorului de date conform clauzelor.
4. Clauzele au prioritate față de orice prevederi similare cuprinse în alte acorduri între părți.
5. Clauzele au patru anexe, care fac parte integrantă din acestea.
6. Anexa A conține detalii despre prelucrarea datelor cu caracter personal, inclusiv scopul și caracterul prelucrării, tipul de date cu caracter personal, categoriile de persoane vizate și durata prelucrării.
7. Anexa B conține condițiile operatorului de date pentru utilizarea de către persoana împuternicită de operator a unor subcontractanți și o listă a subcontractanților autorizați de operatorul de date.
8. Anexa C conține instrucțiunile operatorului de date în ceea ce privește prelucrarea datelor cu caracter personal, măsurile minime de securitate care trebuie puse în aplicare de către persoana împuternicită de operator și modul în care trebuie efectuate auditurile persoanei împuternicite de operator și ale eventualilor subcontractanți ai acestuia.
9. Anexa D conține dispoziții pentru alte activități care nu fac obiectul prezentelor clauze.
10. Clauzele, împreună cu anexele, vor fi puse în scris, inclusiv în format electronic, de către ambele părți.
11. Clauzele nu scutesc persoana împuternicită de operator de obligațiile aplicabile persoanei împuternicite de operator în temeiul Regulamentului General privind Protecția Datelor (RGPD) sau al altei legislații.

3. Drepturile și obligațiile operatorului de date

1. Operatorul de date are r spunderea de a se asigura c prelucrarea datelor cu caracter personal se efectueaz în conformitate cu RGPD (vezi articolul 24 din RGPD), cu dispozițiile aplicabile privind protecția datelor în UE sau în statul membru¹ i cu clauzele.
2. Operatorul de date are dreptul și obligația de a lua decizii cu privire la scopurile i mijloacele de prelucrare a datelor cu caracter personal.
3. Operatorul de date are r spunderea, printre altele, de a se asigura c prelucrarea datelor cu caracter personal, pe care persoana împuternicit de operator este instruit s o realizeze, are un temei juridic.

4. Persoana împuternicit de operator acționează potrivit instrucțiunilor

1. Persoana împuternicit de operator prelucreaz datele cu caracter personal numai pe baza unor instrucțiuni documentate din partea operatorului de date, cu excepția cazului în care această obligație îi revine persoanei împuternicite în temeiul dreptului Uniunii sau al dreptului intern care i se aplic . Aceste instrucțiuni sunt specificate în anexele A și C. Instrucțiuni ulterioare pot fi transmise de c tre operatorul de date pe întreaga durat a prelucrării datelor cu caracter personal, îns aceste instrucțiuni sunt întotdeauna documentate i p strate în scris, inclusiv în format electronic, în leg tur cu clauzele.
2. Persoana împuternicit de operator informeaz operatorul de date dac instrucțiunile transmise de operatorul de date, în opinia persoanei împuternicite de operator, contravin RGPD sau dispozițiilor aplicabile privind protecția datelor în UE sau în statul membru.

[NOT : P RȚILE TREBUIE SĂ PREVAD I S IA ÎN CONSIDERARE CONSECINȚELE CARE POT APĂREA ÎN URMA INSTRUCȚIUNILOR POTENȚIAL ILEGALE TRANSMISE DE OPERATORUL DE DATE I S REGLEMENTEZE ACEST LUCRU PRINTR-UN CONTRACT ÎNTRE P RȚI.]

5. Confidențialitate

1. Persoana împuternicit de operator acord acces doar la datele cu caracter personal prelucrate în numele operatorului de date persoanelor aflate sub autoritatea persoanei împuternicite de operator care s-au angajat s respecte confidențialitatea sau care au o obligație statutară adecvată de confidențialitate și doar pe baza principiului necesității de a cunoaște. Lista persoanelor cărora li s-a acordat acces face obiectul unor revizuii periodice. În baza acestor revizuii, respectivul acces la datele cu caracter personal poate fi retras, dac accesul nu mai este necesar, i, în consecință, datele cu caracter personal nu mai sunt accesibile persoanelor respective.
2. La cererea operatorului de date, persoana împuternicit de operator demonstreaz c persoanelor respective aflate sub autoritatea persoanei împuternicite de operator li se aplic obligația de confidențialitate menționată mai sus.

¹ Referirile la „statele membre” din cadrul clauzelor trebuie interpretate ca referiri la „statele membre ale SEE”.

1. Articolul 32 din RGPD prevede că, având în vedere stadiul actual al dezvoltării, costurile implementării și natura, domeniul de aplicare, contextul și scopurile prelucrării, precum și riscul cu diferite grade de probabilitate și gravitate pentru drepturile și libertățile persoanelor fizice, operatorul de date și persoana împuternicită de acesta implementează măsuri tehnice și organizatorice adecvate în vederea asigurării unui nivel de securitate corespunzător acestui risc.

Operatorul de date evaluează riscurile pentru drepturile și libertățile persoanelor fizice, inerente în prelucrare, și implementează măsuri pentru a atenua riscurile respective. În funcție de relevanța lor, măsurile pot include următoarele:

- a. pseudonimizarea și criptarea datelor cu caracter personal;
 - b. capacitatea de a asigura în mod continuu confidențialitatea, integritatea, disponibilitatea și rezistența sistemelor și serviciilor de prelucrare;
 - c. capacitatea de a restabili disponibilitatea și accesul la datele cu caracter personal în timp util în cazul în care are loc un incident fizic sau tehnic;
 - d. un proces periodic de testare, evaluare și apreciere a eficacității măsurilor tehnice și organizatorice, pentru a garanta securitatea prelucrării.
2. În conformitate cu articolul 32 din RGPD, persoana împuternicită de operator - în mod independent de operatorul de date - evaluează, de asemenea, riscurile pentru drepturile și libertățile persoanelor fizice, inerente în prelucrare, și implementează măsuri pentru a atenua riscurile respective. În acest scop, operatorul de date furnizează persoanei împuternicite de operator toate informațiile necesare pentru a identifica și evalua aceste riscuri.
 3. În plus, persoana împuternicită de operator acordă asistență operatorului de date în a asigura respectarea obligațiilor operatorului în temeiul articolului 32 din RGPD, printre altele, furnizându-i operatorului de date informații privind măsurile tehnice și organizatorice implementate deja de persoana împuternicită de operator în temeiul articolului 32 din RGPD, împreună cu toate celelalte informații necesare operatorului de date pentru respectarea obligației operatorului de date conform articolului 32 din RGPD.

Dacă ulterior - potrivit evaluării operatorului de date - atenuarea riscurilor identificate necesită implementarea de măsuri suplimentare decât de către persoana împuternicită de operator față de cele implementate deja de către persoana împuternicită de operator în temeiul articolului 32 din RGPD, operatorul de date specifică în anexa C aceste măsuri suplimentare care trebuie implementate.

7. Utilizarea subcontractanților

1. Persoana împuternicită de operator îndeplinește obligațiile specificate la articolul 28 alineatele (2) și (4) din RGPD pentru recrutarea unei alte persoane împuternicite de operator (un subcontractant).
2. Prin urmare, persoana împuternicită de operator nu recrutează o altă persoană împuternicită de operator (subcontractant) pentru îndeplinirea clauzelor formulate în

prealabil [OPȚIUNEA 1] o autorizație scrisă specifică / [OPȚIUNEA 2] o autorizație scris general din partea operatorului de date.

3. [OPȚIUNEA 1 AUTORIZAȚIE SPECIFICĂ PRIMITĂ ÎN PREALABIL] persoana împuternicit de operator recrutează subcontractanții exclusiv în baza unei autorizații specifice obținute în prealabil de la operatorul de date. Persoana împuternicită de operator înaintează solicitarea de acordare a autorizației specifice cu cel puțin [SPECIFICAȚI PERIOADA] înainte de recrutarea subcontractantului respectiv. Lista subcontractanților autorizați deja de operatorul de date se găsește în anexa B.

[OPȚIUNEA 2 AUTORIZAȚIE SCRISĂ GENERALĂ] Persoana împuternicit de operator are autorizația generală a operatorului de date pentru recrutarea subcontractanților. Persoana împuternicită de operator informează în scris operatorul de date cu privire la eventualele modificări intenționate referitoare la adăugarea sau înlocuirea subcontractanților cu cel puțin [SPECIFICAȚI PERIOADA] înainte, oferindu-i astfel operatorului de date oportunitatea de a se opune acestor modificări înainte de recrutarea subcontractantului (subcontractanților) respectiv(i). În anexa B, pot fi indicate perioade mai mari de preaviz pentru activități specifice de prelucrare în regim de subcontractare. Lista subcontractanților care au fost deja autorizați de operatorul de date se găsește în anexa B.

4. În cazul în care persoana împuternicit de operator recrutează un subcontractant pentru a efectua activități de prelucrare specifice în numele operatorului de date, subcontractantul respectiv are aceleași obligații de protecție a datelor ca cele prevăzute în clauze, în baza unui contract sau a unui alt act juridic încheiat în temeiul dreptului UE sau al dreptului intern, în special furnizând garanții suficiente pentru punerea în aplicare de măsuri tehnice și organizatorice adecvate, astfel încât prelucrarea să respecte cerințele clauzelor și ale RGPD.

Prin urmare, persoana împuternicit de operator are răspunderea de a solicita ca subcontractantul să respecte cel puțin obligațiile aplicabile persoanei împuternicite de operator în temeiul clauzelor și al RGPD.

5. La cererea operatorului de date, o copie a acestui contract de subcontractare și a modificărilor ulterioare este transmis operatorului de date, oferindu-i astfel operatorului de date oportunitatea de a se asigura că aceleași obligații de protecție a datelor prevăzute în clauze sunt impuse subcontractantului. Clauzele privind aspectele comerciale care nu afectează conținutul legal privind protecția datelor din contractul de subcontractare nu trebuie transmise operatorului de date.
6. Persoana împuternicit de operator convine împreună cu subcontractantul asupra unei clauze privind beneficiarii terți unde - în cazul falimentului persoanei împuternicite de operator - operatorul de date este un beneficiar terț în contractul de subcontractare și are dreptul de a asigura respectarea contractului de subcontractare recrutat de către persoana împuternicit de operator, de exemplu, oferindu-i operatorului de date posibilitatea de a instrui subcontractantul să teargă sau să returneze datele cu caracter personal.
7. În cazul în care subcontractantul nu își îndeplinește obligațiile de protecție a datelor, persoana împuternicit de operator rămâne pe deplin responsabil în fața operatorului de date în ceea ce privește îndeplinirea obligațiilor subcontractantului. Aceasta nu afectează drepturile persoanelor vizate pe care le dețin în temeiul RGPD - în

special pe cele prevăzute la articolele 79 și 82 din RGPD - în relația cu operatorul de date și cu persoana împuternicită de operator, inclusiv cu subcontractantul.

Pagina 7 din 19

8. Transferurile de date către țări terțe sau organizații internaționale

1. Orice date cu caracter personal pot fi transferate în țări terțe sau către organizații internaționale de către persoana împuternicită de operator doar în baza instrucțiunilor documentate furnizate de operatorul de date și întotdeauna în conformitate cu capitolul V din RGPD.
2. În cazul în care transferurile către țări terțe sau către organizații internaționale, pe care operatorul de date nu a instruit persoana împuternicită să le efectueze, sunt necesare în temeiul dreptului UE sau al dreptului intern al statelor membre care se aplică persoanei împuternicite de operator, persoana împuternicită de operator informează operatorul de date cu privire la obligația juridică înainte de prelucrare, cu excepția cazului în care dreptul respectiv interzice o astfel de notificare din motive importante legate de interesul public.
3. Prin urmare, fără instrucțiuni documentate din partea operatorului de date, persoana împuternicită de operator nu poate, în cadrul prezentelor clauze:
 - a. să transfere date cu caracter personal către un operator de date sau o persoană împuternicită de operator dintr-o țară terță sau dintr-o organizație internațională
 - b. să transfere prelucrarea de date cu caracter personal către un subcontractant dintr-o țară terță
 - c. să solicite prelucrarea datelor cu caracter personal de către persoana împuternicită de operator într-o țară terță
4. Instrucțiunile operatorului de date cu privire la transferul de date cu caracter personal către o țară terță, inclusiv, dacă este cazul, instrumentul de transfer în temeiul capitolului V din RGPD pe care se bazează, sunt stabilite în anexa C.6.
5. Clauzele nu trebuie confundate cu clauzele standard de protecție a datelor în sensul articolului 46 alineatul (2) literele (c) și (d) din RGPD și nu pot fi folosite de către părți ca instrument de transfer în temeiul capitolului V din RGPD.

9. Asistență oferită operatorului de date

1. Ținând seama de natura prelucrării, persoana împuternicită de operator acordă asistență operatorului de date prin măsuri tehnice și organizatorice adecvate, în măsura în care acest lucru este posibil, pentru îndeplinirea obligațiilor operatorului de date de a răspunde cererilor privind exercitarea de către persoana vizată a drepturilor prevăzute la capitolul III din RGPD.

Aceasta înseamnă că persoana împuternicită de operator, în măsura în care este posibil, oferă asistență operatorului de date pentru respectarea următoarelor obligații de către operatorul de date:

- a. dreptul de a fi informat când se colectează date cu caracter personal de la persoana vizată

- b. dreptul de a fi informat când nu s-au obținut date cu caracter personal de la persoana vizat
 - c. dreptul de acces al persoanei vizate
 - d. dreptul la rectificare
 - e. dreptul la tergere a datelor („dreptul de a fi uitat”)
 - f. dreptul la restricționarea prelucrării
 - g. obligația de notificare privind rectificarea sau ștergerea datelor cu caracter personal sau restricționarea prelucrării
 - h. dreptul la portabilitatea datelor
 - i. dreptul la opoziție
 - j. dreptul de a nu face obiectul unei decizii bazate exclusiv pe prelucrarea automată, inclusiv crearea de profiluri
2. Pe lângă obligația persoanei împuternicite de operator de a oferi asistență operatorului de date în temeiul clauzei 6.4, ținând seama de caracterul prelucrării și de informațiile aflate la dispoziția persoanei împuternicite de operator, aceasta ajută operatorul de date să asigure respectarea următoarelor obligații:
- a. obligația operatorului de date de a notifica încălcarea securității datelor cu caracter personal autorității de supraveghere competente [INDICAȚI **AUTORITATEA DE SUPRAVEGHERE COMPETENT**], fără întârzieri nejustificate și, dacă este posibil, în termen de cel mult 72 de ore de la data la care a luat cunoștință de aceasta, cu excepția cazului în care nu este susceptibil să genereze un risc pentru drepturile și libertățile persoanelor fizice;
 - b. obligația operatorului de date de a comunica persoanei vizate fără întârzieri nejustificate când încălcarea securității datelor cu caracter personal este susceptibil să genereze un risc ridicat pentru drepturile și libertățile persoanelor fizice;
 - c. obligația operatorului de date de a efectua o evaluare a impactului operațiunilor de prelucrare prevăzute asupra protecției datelor cu caracter personal (o evaluare a impactului asupra protecției datelor);
 - d. obligația operatorului de date de a se consulta cu autoritatea de supraveghere competentă [INDICAȚI **AUTORITATEA DE SUPRAVEGHERE COMPETENT**], înainte de prelucrare, atunci când evaluarea impactului asupra protecției datelor indică faptul că prelucrarea ar genera un risc ridicat în lipsa unor măsuri luate de operatorul de date pentru atenuarea riscului.
3. Prevederile definesc în anexa C măsurile tehnice și organizatorice adecvate prin care persoana împuternicită de operator are obligația de a-i oferi asistență operatorului de date, precum și domeniul de aplicare al asistenței și măsura în care aceasta este necesară. Aceasta se aplică obligațiilor prevăzute în clauzele 9.1 și 9.2.

10. Notificarea încălcării securității datelor cu caracter personal

1. În cazul în care are loc o încălcare a securității datelor cu caracter personal, persoana împuternicită de operator notifică acest lucru operatorului de date, fără întârzieri nejustificate.

2. Notificarea persoanei împuternicite de operator are loc, dac este posibil, în termen de [NUM RUL DE ORE] de la data la care persoana împuternicit de operator a luat cunoștință de încălcarea securității datelor cu caracter personal, pentru a-i oferi operatorului de date posibilitatea de a-și respecta obligația de a notifica încălcarea securității datelor cu caracter personal autorității de supraveghere competente, conform articolului 33 din RGPD.
3. În conformitate cu clauza 9, alineatul (2) litera (a), persoana împuternicit de operator acord asistență operatorului de date pentru notificarea autorității de supraveghere competente în cazul încălcării securității datelor cu caracter personal, ceea ce înseamnă că persoana împuternicit de operator are obligația de a oferi asistență în obținerea informațiilor enumerate mai jos care, în temeiul articolului 33 alineatul (3) din RGPD, sunt specificate în notificarea operatorului de date transmis autorității de supraveghere competente:
 - a. natura încălcării securității datelor cu caracter personal, inclusiv, acolo unde este posibil, categoriile și numărul aproximativ al persoanelor vizate în cauză, precum și categoriile și numărul aproximativ al înregistrărilor de date cu caracter personal în cauză;
 - b. consecințele probabile ale încălcării securității datelor cu caracter personal;
 - c. măsurile luate sau propuse spre a fi luate de operator pentru a remedia problema încălcării securității datelor cu caracter personal, inclusiv, după caz, măsurile pentru atenuarea eventualelor efecte negative ale acestora.
4. Partea D definește în anexa D elementele care trebuie prevăzute de persoana împuternicit de operator de date pentru a oferi asistență operatorului de date pentru notificarea autorității de supraveghere competente în cazul unei încălcări a securității datelor cu caracter personal.

11. tergerea și returnarea datelor

1. La încetarea furnizării serviciilor de prelucrare a datelor cu caracter personal, persoana împuternicit de operator are obligația [OPȚIUNEA 1] de a șterge toate datele cu caracter personal prelucrate în numele operatorului de date și de a-i confirma operatorului de date că a făcut acest lucru / [OPȚIUNEA 2] de a returna toate datele cu caracter personal operatorului de date și de a elimina copiile existente, cu excepția cazului în care dreptul Uniunii sau dreptul intern impune stocarea datelor cu caracter personal.
2. [OPȚIUNEA 3] Următoarea legislație a UE sau a statului membru aplicabilă persoanei împuternicite de operator impune stocarea datelor cu caracter personal după încetarea furnizării serviciilor de prelucrare a datelor cu caracter personal:
 - a. [...]

Persoana împuternicit de operator se angajează să prelucreze în mod exclusiv datele cu caracter personal în scopurile prevăzute de această lege și în condițiile strict aplicabile.

12. Audit și inspecție

1. Persoana împuternicit de operator pune la dispoziția operatorului toate informațiile necesare pentru a demonstra respectarea obligațiilor prevăzute la articolul 28 și în clauze și permite desfășurarea auditurilor, inclusiv a inspecțiilor, efectuate de operatorul de date sau de alt auditor mandatat de operatorul de date.
2. Procedurile aplicabile auditurilor operatorului de date, inclusiv inspecțiile efectuate la operatorul de date și la subcontractanți sunt specificate în anexele C.7 și C.8.
3. Persoana împuternicit de operator are obligația de a furniza autorităților de supraveghere care, potrivit legislației aplicabile, au acces la facilitățile operatorului de date și ale persoanei împuternicite de operator, sau reprezentanților care acționează în numele acestor autorități de supraveghere, acces la facilitățile fizice ale persoanei împuternicite de operator la prezentarea identității corespunzătoare.

13. Acordul părților cu privire la alți termeni

1. Părțile pot conveni asupra altor clauze referitoare la furnizarea serviciului de prelucrare a datelor cu caracter personal, specificând, de exemplu, răspunderea, cu condiția ca acestea să nu contrazică în mod direct sau indirect clauzele și să nu aducă prejudicii drepturilor sau libertăților fundamentale ale persoanei vizate și protecției asigurate de RGPD.

14. Intrare în vigoare și încetare

1. Clauzele intră în vigoare la data semnării de către ambele părți.
2. Ambele părți au dreptul de a solicita renegocierea clauzelor dacă modificările aduse legii sau lipsa eficacității clauzelor generează o astfel de renegociere.
3. Clauzele se aplică pe durata furnizării serviciilor de prelucrare a datelor cu caracter personal. Pe durata furnizării serviciilor de prelucrare a datelor cu caracter personal, clauzele nu pot înceta decât dacă părțile convin asupra altor clauze care reglementează furnizarea serviciilor de prelucrare de date cu caracter personal.
4. Dacă furnizarea serviciilor de prelucrare a datelor cu caracter personal încetează, iar datele cu caracter personal sunt șterse sau returnate operatorului de date în temeiul clauzei 11.1 și al anexei C.4, clauzele pot fi reziliate prin transmiterea unei notificări scrise de către oricare dintre părți.
5. Semnătura

În numele operatorului de date

Numele	[NUMELE]
Funcția	[FUNCȚIA]
Data	[DATA]
Semnătura	[SEMNTURA]

În numele persoanei împuternicite de operator

Numele [NUMELE]
Funcția [FUNCȚIA]
Data [DATA]
Semn tura [SEMN TURA]

15. Contactele/punctele de contact ale operatorului de date și ale persoanei împuternicite de operator

1. Părțile se pot contacta reciproc folosind următoarele contacte/puncte de contact:
2. Părțile au obligația de a se informa reciproc în mod continuu cu privire la modificările aduse contactelor/punctelor de contact.

Numele [NUMELE]
Funcția [FUNCȚIA]
Telefon [TELEFON]
E-mail [E-MAIL]

Numele [NUMELE]
Funcția [FUNCȚIA]
Telefon [TELEFON]
E-mail [E-MAIL]

Anexa A Informații despre prelucrare

[NOT : ÎN CAZUL ÎN CARE SUNT MAI MULTE ACTIVITĂȚI DE PRELUCRARE, ACESTE ELEMENTE TREBUIE COMPLETATE PENTRU FIECARE DINTRE ACTIVITĂȚILE DE PRELUCRARE.]

A.1. Scopul prelucrării datelor cu caracter personal de către persoana împuternicită de operator în numele acestuia este următorul:

[DESCRIEȚI SCOPUL PRELUCRĂRII].

A.2. Prelucrarea datelor cu caracter personal de către persoana împuternicită de operator în numele acestuia se referă în principal la (caracterul prelucrării):

[DESCRIEȚI CARACTERUL PRELUCRĂRII].

A.3. Prelucrarea include următoarele tipuri de date cu caracter personal despre persoanele vizate:

[DESCRIEȚI TIPUL DATELOR CU CARACTER PERSONAL PRELUCRATE].

[DE EXEMPLU]

„Numele, adresa de e-mail, numărul de telefon, adresa, numărul național de identificare, detalii de plată, numărul de abonament, tipul abonamentului, prezența la centrul de fitness și înregistrarea la anumite cursuri de fitness.”

[NOT : ACEASTA DESCRIERE TREBUIE EFECTUATĂ CÂT MAI DETALIAT POSIBIL, ÎN ORICE SITUAȚIE, TIPURILE DE DATE CU CARACTER PERSONAL TREBUIE DETALIATE MAI MULT DECÂT DOAR „DATE CU CARACTER PERSONAL CONFORM CELOR DEFINITE LA ARTICOLUL 4 ALINEATUL (1) DIN RGPD” SAU SPECIFICÂND CATEGORIA („ARTICOLUL 6, 9 SAU 10 DIN RGPD”) DE DATE CU CARACTER PERSONAL CARE FACE OBIECTUL PRELUCRĂRII.]

A.4. Prelucrarea include următoarele categorii de persoane vizate:

[DESCRIEȚI CATEGORIA DE PERSOANE VIZATE].

A.5. Prelucrarea datelor cu caracter personal de către persoana împuternicită de operator în numele acestuia se poate efectua de la intrarea în vigoare a clauzelor. Prelucrarea are următoarea durată :

[DESCRIEȚI DURATA PRELUCRĂRII].

Anexa B Subcontractanți autorizați

Anexa A

B.1. Subcontractanți autorizați

La intrarea în vigoare a clauzelor, operatorul de date autorizează recrutarea următorilor subcontractanți:

DENUMIREA	CVR	ADRESA	DESCRIEREA PRELUCRĂRII

La intrarea în vigoare a clauzelor, operatorul de date autorizează utilizarea subcontractanților sus-menționați pentru prelucrarea descrisă pentru partea respectivă. Persoana împuternicită de operator nu are dreptul - fără autorizația scrisă explicită a operatorului de date - de a recruta un subcontractant pentru o prelucrare „diferită” decât cea convenită sau de a solicita unui alt subcontractant să efectueze prelucrarea descrisă.

B.2. Preaviz pentru autorizarea subcontractanților

[OPȚIONAL] [DACĂ ESTE CAZUL, DESCRIEȚI PERIOADELE DE PREAVIZ PENTRU AUTORIZAREA SUBCONTRACTANȚILOR]

Anexa C Instrucțiune referitoare la utilizarea datelor cu caracter personal

Anexa B

C.1. Obiectul/instrucțiune pentru prelucrare

Prelucrarea datelor cu caracter personal de către persoana împuternicită de operator în numele acestuia se efectuează de către persoana împuternicită de operator care desfășoară următoarele:

[DESCRIEȚI PRELUCRAREA PE CARE PERSOANA ÎMPUTERNICITĂ DE OPERATOR A FOST INSTRUIT SĂ O EFECTUEZE].

C.2. Securitatea prelucrării

Nivelul de securitate va ține seama de următoarele:

[AVÂND ÎN VEDERE NATURA, DOMENIUL DE APLICARE, CONTEXTUL ȘI SCOPURILE ACTIVITĂȚII DE PRELUCRARE, PRECUM ȘI RISCUL PENTRU DREPTURILE ȘI LIBERTĂȚILE PERSOANELOR FIZICE, DESCRIEȚI ELEMENTELE CARE SUNT ESENȚIALE PENTRU NIVELUL DE SECURITATE]

[DE EXEMPLU]

„Prelucrarea implică un volum mare de date cu caracter personal care fac obiectul articolului 9 din RGPD privind „categoriile speciale de date cu caracter personal”, motiv pentru care trebuie să se instituie un nivel „ridicat” de securitate.”

Persoana împuternicită de operator are în continuare dreptul și obligația de a lua decizii despre măsurile de securitate tehnice și organizatorice care trebuie aplicate pentru a crea nivelul necesar (și convenit) de securitate a datelor.

Cu toate acestea, persoana împuternicită de operator pune în aplicare - indiferent de situație și cel puțin - următoarele măsuri care au fost convenite cu operatorul de date:

[DESCRIEȚI CERINȚELE PENTRU PSEUDONIMIZAREA ȘI CRIPTAREA DATELOR CU CARACTER PERSONAL]

[DESCRIEȚI CERINȚELE PENTRU ASIGURAREA CONFIDENȚIALITĂȚII, A INTEGRITĂȚII, A DISPONIBILITĂȚII ȘI A REZISTENȚEI CONTINUE ALE SISTEMELOR ȘI SERVICIILOR DE PRELUCRARE]

[DESCRIEȚI CERINȚELE PENTRU CAPACITATEA DE A RESTABI LI DISPONIBILITATEA ȘI ACCESUL LA DATELE CU CARACTER PERSONAL ÎN TIMP UTIL ÎN CAZUL ÎN CARE ARE LOC UN INCIDENT FIZIC SAU TEHNIC]

[DESCRIEȚI CERINȚELE PENTRU PROCESELE PERIODICE DE TESTARE, EVALUARE ȘI APRECIERE A EFICACITĂȚII MĂSURILOR TEHNICE ȘI ORGANIZATORICE PENTRU A GARANTA SECURITATEA PRELUCRĂRII]

[DESCRIEȚI CERINȚELE PENTRU ACCESUL LA DATE ONLINE]

[DESCRIEȚI CERINȚELE PENTRU PROTECȚIA DATELOR ÎN TIMPUL TRANSMITERII ACESTORA]

[DESCRIEȚI CERINȚELE PENTRU PROTECȚIA DATELOR ÎN TIMPUL STOCĂRII]

[DESCRIEȚI CERINȚELE PENTRU SECURITATEA FIZICĂ A LOCURILOR ÎN CARE SUNT PRELUCRATE DATELE CU CARACTER PERSONAL]

[DESCRIEȚI CERINȚELE PENTRU UTILIZAREA MUNCII LA DOMICILIU/LA DISTANȚĂ]

[DESCRIEȚI CERINȚELE PENTRU ÎNREGISTRARE]

C.3. Asistență oferită operatorului de date

În măsura în care este posibil - în limitele domeniului de aplicare și în măsura asistenței specificate mai jos - persoana împuternicită de operatorul de date oferă asistență operatorului de date în conformitate cu prevederile clauzelor 9.1 și 9.2 prin punerea în aplicare a următoarelor măsuri tehnice și organizatorice:

[DESCRIEȚI DOMENIUL DE APLICARE ȘI MĂSURA ASISTENȚEI CARE URMEAZĂ SĂ FIE OFERITĂ DE PERSOANA ÎMPUTERNICITĂ DE OPERATORUL DE DATE]

[DESCRIEȚI MĂSURILE SPECIFICE TEHNICE ȘI ORGANIZATORICE CARE URMEAZĂ SĂ FIE LUATE DE PERSOANA ÎMPUTERNICITĂ DE OPERATOR PENTRU A OFERI ASISTENȚĂ OPERATORULUI DE DATE]

C.4. Perioada de stocare/procedurile de ștergere

[SPECIFICAȚI PERIOADA DE STOCARE/PROCEDURILE DE ȘTERGERE PENTRU PERSOANA ÎMPUTERNICITĂ DE OPERATOR, DACĂ ESTE CAZUL]

[DE EXEMPLU]

„Datele cu caracter personal sunt stocate timp de [SPECIFICAȚI PERIOADA SAU INCIDENTUL], după care sunt șterse automat de persoana împuternicită de operator.

La încetarea furnizării serviciilor de prelucrare a datelor cu caracter personal, persoana împuternicită de operator șterge sau returnează datele cu caracter personal în conformitate cu clauza 11.1, cu excepția cazului în care operatorul de date - după semnarea contractului - a modificat opțiunea inițială a operatorului de date. Aceste modificări sunt documentate și păstrate în scris, inclusiv în format electronic, în legătură cu clauzele.”

C.5. Locul prelucrării

Prelucrarea datelor cu caracter personal în temeiul clauzelor nu se poate efectua în alte locații în afara celor de mai jos fără autorizația scrisă prealabilă a operatorului de date:

[SPECIFICAȚI UNDE ARE LOC PRELUCRAREA] [SPECIFICAȚI PERSOANA ÎMPUTERNICITĂ DE OPERATOR SAU SUBCONTRACTANTUL CARE FOLOSEȘTE ADRESA]

[DESCRIEȚI O INSTRUCȚIUNE PRIVIND TRANSFERUL DATELOR CU CARACTER PERSONAL C TRE O ȚARĂ TERȚĂ SAU CĂTRE O ORGANIZAȚIE INTERNAȚIONALĂ]

[SPECIFICAȚI TEMEIUL JURIDIC PENTRU TRANSFER CONFORM CAPITOLULUI V DIN RGPD]

În cazul în care operatorul de date nu furnizează în cadrul clauzelor sau ulterior instrucțiuni documentate referitoare la transferul de date cu caracter personal c tre o țară terță, persoana împuternicit de operator nu are dreptul de a efectua un astfel de transfer în cadrul general al clauzelor.

C.7. Proceduri pentru auditurile operatorului de date, inclusiv pentru inspecțiile asupra prelucrărilor de date cu caracter personal efectuate de persoana împuternicit de operator

[DESCRIEȚI PROCEDURILE PENTRU AUDITURILE OPERATORULUI DE DATE, INCLUSIV PENTRU INSPECȚIILE ASUPRA PRELUCRĂRILOR DE DATE CU CARACTER PERSONAL EFECTUATE DE PERSOANA ÎMPUTERNICIT DE OPERATOR]

De exemplu:

„Persoana împuternicit de operator obține [SPECIFICAȚI PERIOADA] pe cheltuiala [PERSOANEI ÎMPUTERNICITE DE OPERATOR/ OPERATORULUI DE DATE] un [RAPORT DE AUDIT/ RAPORT DE INSPECȚIE] de la o parte terță independentă cu privire la respectarea de c tre persoana împuternicit de operator a RGPD, a dispozițiilor aplicabile privind protecția datelor în UE sau în statul membru și a clauzelor.

Partile au convenit că pot fi utilizate următoarele tipuri de [RAPOARTE DE AUDIT/RAPOARTE DE INSPECȚIE] în conformitate cu clauzele:

[INSERAȚI RAPOARTELE DE AUDIT/ RAPOARTELE DE INSPECȚIE APROBATE]

[RAPORTUL DE AUDIT/ RAPORTUL DE INSPECȚIE] este transmis f r întârzieri nejustificate operatorului de date, în scop informativ. Operatorul de date poate contesta domeniul de aplicare i/sau metodologia raportului i, în aceste cazuri, poate solicita un nou audit/ o nou inspecție în cadrul unui domeniu de aplicare revizuit și/sau al unei metodologii diferite.

Pe baza rezultatelor unui astfel de audit/ unei astfel de inspecții, operatorul de date poate solicita luarea de m suri suplimentare pentru a asigura respectarea RGPD, a dispozițiilor aplicabile privind protecția datelor în UE sau în statul membru și a clauzelor.

Operatorul de date sau reprezentantul operatorului de date are acces s controleze, inclusiv s controleze fizic locurile în care persoana împuternicit de operator efectuează prelucrarea, inclusiv facilitățile fizice, precum și sistemele utilizate pentru prelucrare și asociate acesteia. Un astfel de control se efectuează atunci când operatorul de date consideră c este necesar.”

[SAU]

„Operatorul de date sau reprezentantul operatorului de date efectuează [SPECIFICAȚI PERIOADA] un control fizic al locurilor în care se desfășoară prelucrarea datelor cu caracter

personal de c tre persoana împuternicit de operator, inclusiv al facilit țiilor fizice, precum și al sistemelor utilizate pentru prelucrare i asociate acesteia pentru a evalua respectarea de c tre persoana împuternicit de operator a RGPD, a dispozițiilor aplicabile privind protecția datelor în UE sau în statul membru i a clauzelor.

În plus față de inspecția planificată, operatorul de date poate efectua o inspecție la persoana împuternicit de operator atunci când operatorul de date consider c este necesar”

[I, DAC ESTE CAZUL]

„Costurile operatorului de date, dac este cazul, legate de controlul fizic, vor fi acoperite de operatorul de date. Cu toate acestea, persoana împuternicit de operator are obligația de a pune deoparte resursele (în principal timpul) necesare pentru ca operatorul de date s poată efectua inspecția.”

C.8. [DAC ESTE CAZUL] Proceduri pentru auditurile, inclusiv inspecțiile asupra prelucr rilor de date cu caracter personal efectuate de subcontractanți

[DAC ESTE CAZUL, DESCRIEȚI PROCEDURILE PENTRU AUDITURILE OPERATORULUI DE DATE, INCLUSIV INSPECȚIILE ASURPA PRELUCR RILOR DE DATE CU CARACTER PERSONAL EFECTUATE DE SUBCONTRACTANT]

[DE EXEMPLU]

„Persoana împuternicit de operator obține [SPECIFICAȚI PERIOADA] pe cheltuiala [PERSONEI ÎMPUTERNICITE DE OPERATOR/ OPERATORULUI] un [RAPORT DE AUDIT/ RAPORT DE INSPECȚIE] de la o parte terță independentă cu privire la respectarea de c tre subcontractant a RGPD, a dispozițiilor aplicabile privind protecția datelor în UE sau în statul membru i a clauzelor.

P rțile au convenit că pot fi utilizate următoarele tipuri de [RAPOARTE DE AUDIT/RAPOARTE DE INSPECȚIE], în conformitate cu clauzele:

[INSERAȚI RAPOARTELE DE AUDIT/ RAPOARTELE DE INSPECȚIE APROBATE]

[RAPORTUL DE AUDIT/ RAPORTUL DE INSPECȚIE] este transmis f r întârzieri nejustificate operatorului de date, în scop informativ. Operatorul de date poate contesta domeniul de aplicare i/sau metodologia raportului i, în aceste cazuri, poate solicita un nou audit/ o nou inspecție în cadrul unui domeniu de aplicare revizuit și/sau al unei metodologii diferite.

Pe baza rezultatelor unui astfel de audit/ unei astfel de inspecții, operatorul de date poate solicita luarea de m suri suplimentare pentru a asigura respectarea RGPD, a dispozițiilor aplicabile privind protecția datelor în UE sau în statul membru și a clauzelor.

Persoana împuternicit de operator sau reprezentantul persoanei împuternicite de operator are acces s controleze, inclusiv s controleze fizic locurile în care subcontractantul efectuează prelucrarea, inclusiv facilit țiile fizice, precum și sistemele utilizate pentru prelucrare i asociate acesteia. Un astfel de control se efectuează dac persoana împuternicit de operator (sau operatorul de date) consider c este necesar.

Documentația pentru aceste inspecții se transmite operatorului de date fără întârziere, în scop informativ. Operatorul de date poate contesta domeniul de aplicare i/sau metodologia

raportului și, în aceste cazuri, poate solicita o nouă inspecție în cadrul unui domeniu de aplicare revizuit și/sau a unei metodologii diferite.”

[SAU]

„Persoana împuternicită de operator sau reprezentantul persoanei împuternicite de operator efectuează [SPECIFICAȚI PERIOADA] un control fizic al locurilor în care se desfășoară prelucrarea datelor cu caracter personal de către subcontractant, inclusiv al facilităților fizice, precum și al sistemelor utilizate pentru prelucrare și asociate acestora pentru a evalua respectarea de către subcontractant a RGPD, a dispozițiilor aplicabile privind protecția datelor în UE sau în statul membru și a clauzelor.

În plus față de inspecția planificată, persoana împuternicită de operator poate efectua o inspecție la subcontractant atunci când persoana împuternicită de operator (sau operatorul de date) consideră că este necesar.

Documentația pentru aceste inspecții se transmite operatorului de date fără întârzieri nejustificate, în scop informativ. Operatorul de date poate contesta domeniul de aplicare și/sau metodologia raportului și, în aceste cazuri, poate solicita o nouă inspecție în cadrul unui domeniu de aplicare revizuit și/sau al unei metodologii diferite.

În baza rezultatelor unei astfel de inspecții, operatorul de date poate solicita luarea de măsuri suplimentare pentru a asigura respectarea RGPD, a dispozițiilor aplicabile privind protecția datelor în UE sau în statul membru și a clauzelor.”

[I, DAC ESTE CAZUL]

„Operatorul de date poate - dacă este necesar - alege să inițieze și să participe la un control fizic al subcontractantului. Acest lucru poate să fie aplicabil dacă operatorul de date consideră că supravegherea efectuată de persoana împuternicită de operator la subcontractant nu i-a oferit operatorului de date documentație suficientă pentru a stabili dacă prelucrarea efectuată de subcontractant se efectuează în conformitate cu clauzele.

Participarea operatorului de date la o inspecție a subcontractantului nu schimbă faptul că persoana împuternicită de operator are în continuare răspunderea deplină pentru respectarea de către subcontractant a RGPD, a prevederilor aplicabile privind protecția datelor în UE sau în statul membru și a clauzelor.”

[I, DAC ESTE CAZUL]

„Costurile persoanei împuternicite de operator și ale subcontractantului legate de supravegherea fizică /inspecția efectuată în facilitățile subcontractantului nu privesc operatorul de date - indiferent dacă operatorul de date a inițiat și a participat la o astfel de inspecție.”

Anexa D Termenii acordului dintre părți cu privire la alte subiecte